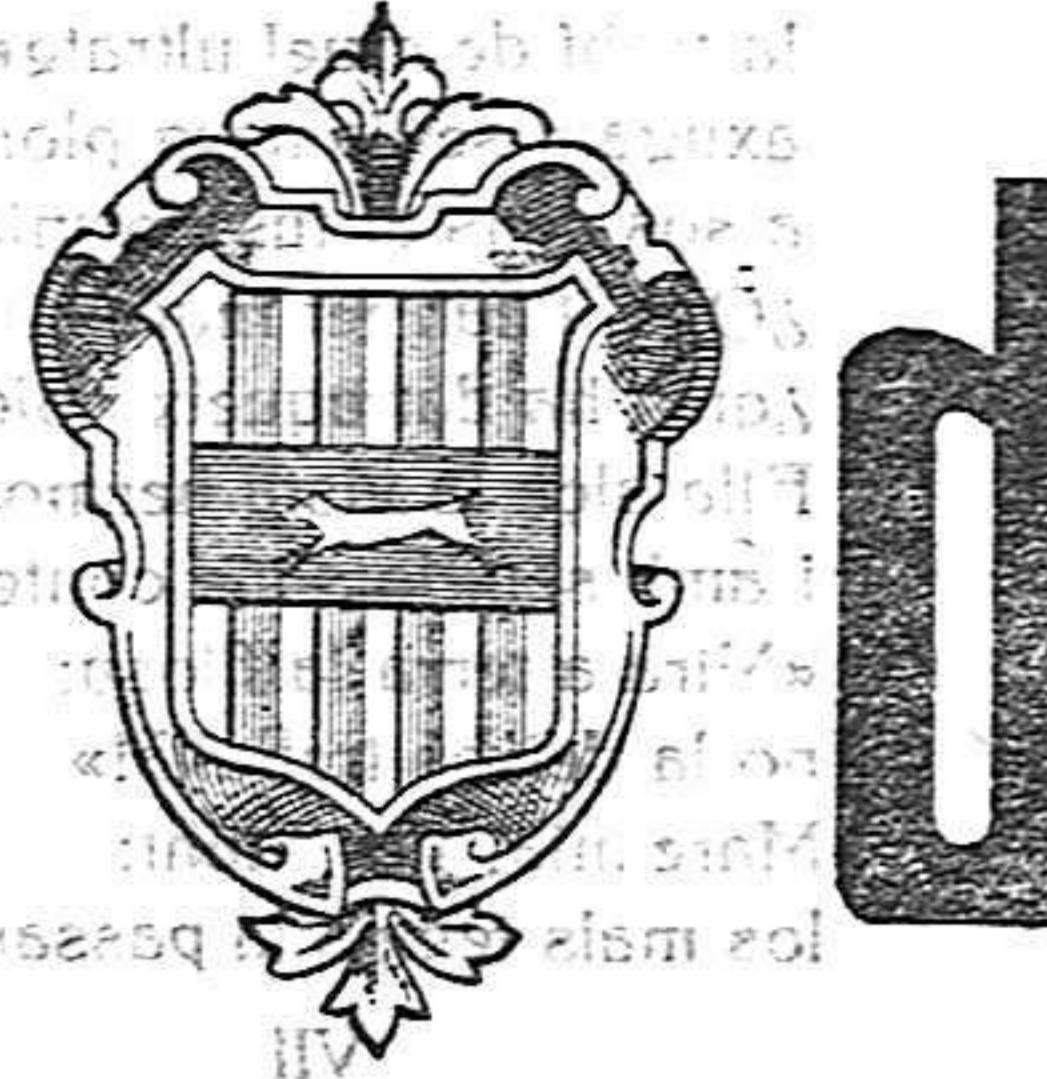


# La Veu d'Inca



La Veu d'Inca

SETMANARI POPULAR  
INCA 2 DE FEBRER DE 1918

Núm. 161

PAGAMENT A LA BÀSTRETA  
Un trimestre Una pesseta

Marta, 5.—INCA.

Any IV

## A LOS TRASNOCHADORES

Los que de cuando en cuando nos tomamos la molestia de recapaciar sobre el porqué de ciertas alteraciones orgánicas, que hoy son frecuentísimas y antes eran apenas conocidas, nos vemos en la necesidad de admitir la influencia morbosa de las malas costumbres, y entre ellas la del trasnochar.

La ciencia de curar ha realizado extraordinarios progresos y sin embargo la mortalidad no decrece, sino que va en aumento progresivo. Aumenta especialmente en las grandes poblaciones, que están reputadas de mayor civilización, y esto evidentemente debe atribuirse a las malas costumbres. Estas suelen ser en mayor número, y peores en calidad, cuando las examinamos en las grandes urbes, y este concepto va intimamente ligado con el de mayor morbilidad que observamos en las poblaciones llamadas de civilización y progreso. Este aumento de enfermedades en tales poblaciones es la que nos acarrea una mayor mortalidad, a pesar de los adelantos de la Medicina y de los preceptos de la Higiene, con sus altas tendencias previsoras, que no alcanzan a contrarrestar la viciación de costumbres en que se vive y el ambiente inájelico que se respira.

Hallamos una diferencia extraordinaria entre el hombre de campo y el de las ciudades.

El primero, trabajando al aire libre y acostumbrándose metódicamente ordenadamente a los elementos atmosféricos, va desarrollando un cuerpo vigoroso y resistente que le protege contra las causas morbosas.

El aire oxigenado y ozonizado que respira, purifica su sangre de ácido carbónico y de elementos tóxicos; su alimentación sóbria le evita indigestiones, catarros gástricos y especialmente infecciones del tubo digestivo; la costumbre de acostarse a hora conveniente le permite suficiente descanso, para poder al día siguiente emprender el trabajo con energías recuperadas durante el sueño regular y bienhechor de la noche.

En el obrero de las ciudades, y quizás más aun en los que no son obreros, observamos aumentados los vicios y multiplicados los desórdenes en muy distintos conceptos.

El aire viciado de fábricas y talleres con millones de microorganismos engendradores de morbosidad no es apto para la purificación de la sangre, y mayormente si tenemos en cuenta la multitud de pulmones que funcionan en las aglomeraciones humanas de las ciudades populosas; la alimentación excesivamente carnívora es muy apta para el desarrollo de infecciones gastro-intestinales y de la sangre; la perniciosa costumbre de trasnochar, acudiendo a tabernas, casinos, teatros y cines empeora más y más la resistencia del organismo, para toda clase de enfermedades infecciosas.

La civilización, tal como ordinariamente la conceptuamos, resulta impregnada de morbosidad y nos lleva con frecuencia a prácticas tan viciosas, que acaban por estar reñidas con la misma naturaleza humana; de ahí que a la civilización haya sido necesario y hasta indispensable auxiliarla con la Higiene.

Esta nos dice claramente que no debemos contrariar la ley natural, según la cual Dios nos dió el día para el trabajo y la noche para el descanso. Sería una aberración pensar que la luz del día y los rayos del Sol tuvieran, en el hombre, la finalidad de proporcionarle horas de descanso; otro tanto y en forma inversa podríamos decir respecto de la oscuridad de la noche.

A los que duermen todo el día y corren aventuras por la noche, cual si estuvieran emparentados con lechuzas o murciélagos, podría recordarles aquella frase de «pasar las noches de claro en claro y los días de turbio en turbio».

Los que trasnochán obligan ordinariamente a su cuerpo a ejecutar un trabajo excesivo, no reparan bien las fuerzas, empobrecen su sangre, digieren mal, su cerebro se debilita, su sistema nervioso se desequilibra, su aparato respiratorio se altera y todos sus órganos adquieren una languidez precursora de las más variadas enfermedades y de un modo especial una predisposición a la tuberculosis.

Hechas estas indicaciones y llevando la cuestión al terreno práctico, por lo que en Inca ocurre, no quiero hacer mención del Teatro Principal, cuyo empresario con el vivo deseo de contentar y recrear al público, tiene por finalidad el adaptarse a las corrientes que imperan. Quiero hacer resaltar los inconvenientes y males que acarrea

la viciosa costumbre que comenté, para que tomen nota los Directores de los teatros del Círculo de Obreros Católicos y de los Hermanos de las Escuelas Cristianas, en donde se prolongan innecesariamente las funciones hasta altas horas de la noche.

Es necesario que en tales centros no se pierda jamás de vista la misión que les incumbe de educar, instruir y moralizar, y esta misión no queda bien cumplida cuando se fomentan prácticas viciosas perjudicando la salud de los concurrentes.

Un triste final de función es el que me ha sugerido estas consideraciones. Habíase representado el pasado Domingo en uno de ellos el drama «Los dos Sargentos» y todos quedábamos muy satisfechos. Eran las once de la noche. ¡Ojalá se hubiera apagado la electricidad y nos habriamos ido a la cama a hora conveniente con buena impresión para volver otro día!

Por la viciosa costumbre del trasnochar se quiso añadir el sainete «La sala encantada» y aquí fué Troya; porque aquéni fué sainete, ni comedia. Resultó una gansada de mal género, que no educaba, que no instruía, que no moralizaba y por añadidura, resultaba un verdadero desastre bajo el punto de vista higiénico, en el más amplio sentido de la palabra.

No se molesten los aludidos con mis insinuaciones, porque no está en mi ánimo proporcionarles molestia alguna. Deseo tan solo, por considerarme amigo y casi de familia, llamarles la atención sobre el particular para que procuren sustraerse en lo posible a la costumbre viciosa y detestable del trasnochar, que tantos males acarrea.

SEBASTIÁN AMENGUAL

## LES CANDELES

Molts ignoren completament el significat de la cerimònia d'avui, de benir les candeleles a la iglesia. La importància no rau en el fet de la benedicció, sinó en el de la llum que les candeleles fan derivar. La benedicció és la santificació d'un element natural, la cera; la qual raixí, en cremar, devé tota plena de simbolisme. Perquè la llum significa el Crist, qui digué «jo so la llum del mon» i la seva doctrina il·lumina tots els homes. Però en els actes litúrgics ha de cremar-hi llum, i de cera pura, per significar la presència de Crist. La llum de les candeleles avui aludeix també al cant de Simeó quan rebé en sos braços el Salvador, al qual profetitzà que fòra la llum per a la redempció de les nacions...

## LA FILOSA

I

Del casal de ma naxença arrebassat per l'immensa onada de l'ambició, molts anys fa sortia un dia, auell que del niu fugia per llençar-se a la buidò. En la llinda de la porta ma marea'm despedí i, en mig d'abraçada forta, estes paraules va di:

«Mentre tú'l món vas voltant aquí jo aniré filant.»

II

Quan, nin, en sa falda estava, la veia ja que filava, tot acallant lo meu plor: i, en la vetlla silenciosa, quan no veia la filosa, somniquejava de por. Jugant de llavors amb eines, crexi jo al compàs del fus; i he après lo nom de les feines després del nom de Jesús. Ma mare, això recordant, se riu i plora, tot filant. «Per què t'cances tant? li deien certs germans seus, quan la veien sempre amb el fus en renou, i ella, amb avara paraula, deia sols: «Per dur pa a taula, ma filosa sempre's mou.» Ells la rialla esclafien aital resposta al sentit: los llavis d'ella's cloien i la mà filava'l lli. Iells rient encara estàn i ella encara va filant. En fruit que la terra'n dava per la vida no bastava quan lo temps era inclinent, i, aleshores, afanyosa, treballava la filosa i donava'l bastiment. Mal la fam, traidora i muda, així en nostra llar ha entrat, castell ferm que en la batuda un trist fus ha defensat. Mare mia, ves filant, que's mals temps prou tornarà.

V

Com dot tret de casa meva, el treball sens por ni treva he anat jo escampant pel món; de ma mare la filosa va extenent-se ja rumbosa com estela que no's fon. Des de la riviera a l'illa, des de l'illa al continent, estela d'argent que brilla a despit del mar i'l vent. Mare mia, ves filant; ta filosa's va fent gran.

VI

Quan torni del romiatge,

la trobi de cruel ultratge axugant-se l'amarg plor; a sos peus el fus dormia... ¿Que t'han fet marea mia? ¿qui t'ha dat aqueix dolor? Ella alçà la vista hermosa i amb senglots me contestà: «Mira a terra la filosa; no la deixen treballar!» Mare mia, ves filant; los mals temps ja passarà.

VII

Després d'ausència tan llarga, sota la llàgrima amarga, en son rostre vell lluf he vist jo la jovenesa, com ardent poesia impressa sobre rò nec pergami. I abastant sa harpa divina, per matar son dolor fons, de quan era gran regina li he cantades cent cançons. Mare mia, ves filant, que's bons temps ja tornarà.

VIII

«Germans meus encara's diuen, i de més afanys se riuen; de mon treball fan desdeny, i, obrint la nostra frontera, fan entrar la mà estrangera que a morir de fam m'empeny. Pari jo la llançadora; fills meus, vostra mà adormiu: el treball que us enamora dexau, ja, plegau moriu.» Mes ella, en mig de son plant, altre cop està filant.

IX

Mare mia, mare mia, no't forbe la tirania dels que's diuen tots germans, que, entremig de tots los pobles, los que treballen són nobles, los que treballen són grans. Tot treball ha estat ta fama, ton treball t'ha mantingut, mira en ton rostre la flama de l'eterna jovantut. Mare mia, ves filant, que's mals temps ja passarà.

X

Vés filant. Sols la filosa podrà fer-se poderosa entre'l bruit del món novell: sols lo fus, ferm i indomable, ha de fer inexpugnable l'antic mur de ton castell. Sols el fus, bella corona de tes glòries immortals, ha de dur per terra i ona lo pénó dels quatre pals. Mare mia, ves filant; los bons temps ja tornarà.

† LLUIS B. NADAL.

Del llibre recentment publicat per la Il·lustració Catalana.

## NOTES COMERCIALS AGRÍCOLES

## INDUSTRIA NOVA

## PELS AGRICULTORS

LAMENTAN-SE per tot arreu dels perjudicis que causa la guerra Europea, tothom deploia i discuteix la manca de molts productes que fins ara ningú ho havia advertit que venien de l'estrange.

Alguns fabricants ja han intentat crear algunes d'aquelles indústries, encara que poques, que fins ara no existien al nostre país, i van arrelant-se aqueixes, deixant a l'innovador grossos beneficis.

Crear una indústria completament desconeguda, equival a vèncer molts obstacles que sols en els moments actuals en que l'escassesa del gènero i els preus creixents, permet blincar amb facilitat.

Tant com duri oqueixa anormalitat, podrà l'industrial perfeccionar el negoci, tant amb la tendència a produir barat com a fer bones qualitats, i vindrà el dia en que quan els productes estrangers tornin a cercar mercat a casa nostra, el trovarà ja provehit, si l'industrial ha sabut acreditar el seu gènero.

Si el fabricant de certis productes ha tingut que lluitar i lluita encara per a crear aquell gènero, necessitant unes primeres matèries molt distintes de les que tenia per costum consumir, i un personal que no està ensenyat; perquè els agricultors no poden fer pendre una altra orientació a algunes de les seves indústries? Cambi que serà molt més favorable que a cap altre industrial, ja que pot amb les mateixes matèries i mateix personal, produir gènero que vendrà tres vegades més car, i produint-lo quasi al mateix preu.

Possem en revista les diferents indústries que estan entre les mans dels nostres agricultors ramaders, i pensem un xic quin és el bestiar que manca més, actualment, a Espanya.

Arrivant a la producció de vaques de llet, veiem que està molt limitada, ja que avans de la guerra entraven anualment a Espanya unes 20,000 vaques de Suïça i Holanda, pel consum de les nostres poblacions.

Avui no es poden valdre els lleters d'aquelles vaques estrangeres, el que fa que qualsevol vaca que no té cap raça i que es vol dir lletera, ha arribat a pagar-se a uns preus elevadissims.

No cal per això creure que ha arribat el moment de no donar importància a la calitat, seria una grossa equivocació no tenir en compte la pureza de les races; seria no saber valdre'ns de l'oportunitat que se'n presenta per a acreditar els nostres productes, seria donar una prova de la nostre incapacitat; passada la època aqueixa, favorable pel desenvolupament d'una nova indústria, els compradors de les nostres vaques tornarien a Suïça i Holanda per a adquirir a preus exorbitants ço que nosaltres no hauem volgut produir.

El primer, el fundamental de l'indústria,

(producció de vaques lleteres) ha d'ésser la pureza de raça apartant-se sempre de la raça creuada Suïça i holandesa; que encara que siguin dugues bones races barrejades, totes dugues acaben per donar un mal producte que no manté mai els seus caràcters.

De les dugues races Suïça i Holandesa dir que una és millor que l'altra, seria potser a una equivocació, les dugues son molt bones, criades cada una d'elles en el centre que's és favorable.

En la major part de la Catalunya muntanyosa, la Suïça és la que sens dubte donarà sempre millors resultats, però en alguns punts a on l'animal ha de ser alimentat amb forraiges trets del cultiu intensiu, per exemple en les regions de plans i regadiu, la holandesa pot ser més ventajosa. En quant al consum d'aqueixes dugues races, l'una i l'altra trovaran sempre compradors de sobres.

Adquirides ja les vedelles de pura raça, i a ser possible coneixent la genealogia, ja tenim començada la base de la nosre indústria. Parlarem en el pròxim número de la marxa que ha de seguir el ramader per a obtenir els millors resultats econòmics.

J. POCH DE FELIU.

Del primer número de la revista catalana *Agricultura*

## Fora Carnaval

L'idea de suprimir enguany el Carnaval guanya moltes de prosseràs per tota Espanya, en vista de crítiques circumstàncies que estàm atravesant. La mateixa Ciutat de Barcelona, per acord de l'Ajuntament suprimeix la colcada que organisava, oferint prèmis a les millors carroces.

¿A Inca que es pensa fer?

Si no fos per uns pocs balls aquí fa bastants d'anys que de fet està suprimit el Carnaval. Nostro Ajuntament es coronaria de glòria si iniciava la supressió de uns balls que per la classe de gent que hi assisteix ja han esdevinguts impopulars.

Vegins nostros lectors lo que diu nostre confrare de Madrid *«El Universo»* i si el bon exemple simposa per totes parts.

«Una iniciativa feliz del señor Arzobispo de Granada ha producido un gran movimiento de opinión contra las fiestas del Carnaval, siempre abominables, y mucho más en la dolorosa situación en que el mundo se halla.

Concretamente el Prelado de Granada ha pedido al Alcalde de aquella ciudad que, en atención a las críticas circunstancias por que España atraviesa se supriman los bailes de máscara.

También pidió el señor Meseguer y Costa que no se consentan máscaras ni cómo paresas el Domingo de Piñata, por ser tiempo de Cuaresma, y como la semilla ha caído en tierra bien abonada, puede decirse que la propuesta ha sido aceptada por unanimidad.

«Juan de Aragón», con su verítil estilo, hizo análoga demanda en *«La Correspondencia de España»*.

*«El Día»*, comentando la comunicación del citado señor Arzobispo, dice discretamente:

«Justa y oportuna, la petición del prelado granadino en estos momentos angustiosos debe ser acogida como una medida necesaria.

De un extremo a otro de la Península se extiende la inquietud y cunde la alarma, ante la crisis, cada vez más aguda, y las dificultades, cada día más insuperables, que la vida ofrece.

Cuando el mundo entero se desangra, convulsionados en un vértigo de locurias y de crueldad; cuando nuestra nación, no ajena al espectáculo de horror que brinda Europa, sufre las consecuencias de la gran tragedia, y los pueblos paralizan su vida, y se escucha el clamoroso ansioso de las multitudes hambrientas, y se anuncia un porvenir de mayores dolores, es cruel y lamentable que las calles de estas ciudades, atenazadas por la miseria, se llenen de alegres mascaradas y triunfe en ellas la risa grotesca de Arlequín.

Hambre, dolor, horas prefiriadas de un futuro que se presagia lleno de tristeza, agobian el espíritu patrio en el momento actual.

Sin actuar de profetas de ruina ni sentir plaza de augures pesimistas, parecenos que no son estas horas de España las más propicias al jocundo esparcimiento de los mascarones carnavalescos».

El notable escritor Manuel Machado ha dicho también en *«El Liberal»*: «Otra cosa que pasa para no volver nunca tal vez, es el Carnaval. Leo que en Coruña lo han olvidado, al menos por este año. Celebraré que este año, celebraré que este noble ejemplo curda, no sólo porque en verdad no estamos para chufias; no sólo porque no hay derecho de afrenar el dolor universal con la más estúpida de las algazaras; no sólo porque la razón de ser del Carnaval ha desaparecido sobradamente hace mucho tiempo; no sólo porque es grosero, y brutal, y vicioso; y, absurdo el Carnaval en estos momentos...», sino por no hacerme más esta obsesión preguntar, que me asalta fieramente delante de toda máscara: ¿Qué tendrán en la cabeza —en vez de sesos— los que salen a la calle vestidos de mamarracho?».

El mismo *«Socialista»* se declaró enemigo abierto de tan escandalosas fiestas.

Y *«El Siglo Futuro»* publica un artículo de fondo razonadísimo y muy documentado pidiendo la supresión total de fiestas tan profanas y pecaminosas.

Ante esta unanimidad de pareceres, creemos que es deber de conciencia del Gobierno impedir que las calles y plazas de España se vean en lo futuro escarnecidas con las grotescas y disolventes escenas del Carnaval».

## DOCUMENTS IMPORTANTS

*Le Télégramme*, de Toulouse, amb el títol de «Pourquoi nous avions raison», publica unes declaracions que en novembre de 1914 havia fet en Ginebra a un periodista brasilià, i que foren publicades pel gran diari hongares *Az Est* fent grans elogis del famós polític francès. Avui que aquest polític francès ha sigut tanca dins sa presó tenen una palpitant actualitat aquestes declaracions, que a continuació copiam:

«Nostre guerra en contra d'Alemanya és una absurditat i un crim. Si jo digués això a París, fóra lapidat; no obstant, això que dic és veritat. El principal culpable és en Delcassé, que no podia perdonar a l'emperador d'Alemanya el que l'hagués desbaixat del ministeri quan esdevingué la crisi del Marroc. Nous salts treiem les castanyes del foc per Inglaterra. Pel que toca a Rússia, mai no ens serà gens agraïda. En la meva carrera ministerial, he treballat sempre per mantenir bones relacions amb Alemanya, per tal com era i soc convençut de que una aliança entre la França i l'Alemanya és absolutament indispensable.

Quan els alemanys ens atacaren el darrer agost i varem arribar fins a la Marna vaig pregar al Govern que firmés la pau amb Alemanya, com més aviat millor, puix aleshores hauria estat cosa molt fàcil. L'emperador Guillelm no desitjava altra cosa que escifar l'Inglatera i només demanava que li deixassin el pas lliure.

Si aleshores haguéssim accedit al seu desig, no hauríem perdut ni una colzada de territori i la Bèlgica encara tendria Rei. A l'Elsiu, però, tots eren encegats no m'escolliren gens ni m'icà i m'han encarregat aquesta missió. Ara ja és massa tard, i l'Alemanya és invencible. El moment històric ha passat.»

## Noves d'Inca

Dia 22 de desembre passat deixà de ser Jutge de 1.<sup>a</sup> instància del partit d'Inca el Sr. D. Ignacio de Lecea y Grijalba, per haver estat destinatari el Jutjat del districte de la Catedral de Palma; però la seva família ha continuat visquint en aquesta ciutat fins divenres, primer del corrent mes, que, en el tren de la una menys cuart, es'n anaren definitivament cap a Ciutat.

Ja diguerem que per la conducta exemplar observada per l'ex-jutge d'Inca, qui exercí el càrrec amb gran acert, s'havia conquerit les simpaties de tots els inquers sense cap excepció. Això quedà confirmat amb la despedida afectuosa que li tributà aquesta població, acudint a l'estació ferroviaria persones de totes les classes socials.

Allà hi verem el Coronell D. Rafael Romero amb una nombrosa comissió de quefes y oficials del Regiment d'Inca; l'Ajuntament d'aquesta ciutat presidit del Tinen-

de Batle D. Bartomeu Payeras; el Jutge municipal i advocat D. Miquel Pujades; Secretari judicial D. Pere J. Serra; els Notaris Srs. Vidal y Rosselló; els Missers Srs. Amengual, Barceló y Armengol; el Diputat provincial D. Domingo Alzina; el Registrador de la propietat D. Miquel Rato; els Oficials de Secretaria y Procuradors del Jutjat de 1.<sup>a</sup> instància i altres senyors que no anomenam. També hi havia una bona representació de senyores que despedí especialment a D.<sup>a</sup> Maria de Lederma esposa del Sr. Lecea.

Mediant brillants oposicions verificades en la Universitat de Barcelona ha obtingut l'Escola Nacional de Nines de la capital d'Ervissa D<sup>a</sup> Maciana M.<sup>a</sup> Vidal Pons, filla del Mestre Llubi D. Juan.

Saludam a la nova Mestra tot donant-li l'enorabona i fent-la estensiva a sos paressos.

Dimarts llicenciaran els reclutes ascendents de cupo que estaven aprenguent la instrucció militar an aquesta Guarnició.

Demà vespre en el teatre del Circol d'Obrers Catòlics tornaran posar en escena el moralizador drama *Com les olives*.

«El Sindicat Obrer la Pau» demà dia 3 celebrarà sa festa Patronal que dedica a a N.<sup>a</sup> S.<sup>a</sup> de la Pau. Consistirà amb un ofici que tendrà lloc a San Francesc i un dinar familiar que es farà en el Circol d'Obrers Catòlics.

Desde les passades festes de Nadal fa lit d'alguna greu edat D.<sup>a</sup> Maria Bennassar de Son Frara.

De veres sentim la dolència de tant distingida i bondadosa Senyora i pregam a Deu nostre Senyor pel seu prompte restabliment.

Durant el més de gener s'han fetes a Inca 68 instalacions de electricitat i mes de 80 que s'en tenen demanades.

Són estats nomenats pel Sr. Bisbe, Mossèn Miquel Pujadas Ferrer, Rector de l'Oratori del Santa Magdalena i Mossèn Josep Aguiló, Rector de la església de San Domingo.

Los felicitam.

A Sant Domingo, el dijous Llader s'esposarà el Santíssim per fer els actes de desagraví que s'acostumen fer tots els anys.

Ahir hi va haver una sensible desgràcia a una pedrera de ciment del Puig Ferrer d'aquest terme. Desembancalaren uns reuers ferint greument a un treballador que ens diuen que acaba de morir.

El desgraciat obrer és un fill de família

de 26 anys anomenat en Francesc de Ca'n Pere Pau.

Demà, dia 3, es celebrarà a la Parròquia la festa de Sant Blai.

A les 9 i mitja, obans de l'ofici, es farà la bendicció de fruits, i el capvespre, les uncions de s'oli en els devots del Sant.

### Preus de nostre Mercat

Bessó	a 68'00	el quinta
Blat	a 25'50	la cortera
Xexa	a 26'50	id.
Sivada	a 13'50	id.
Id. forastera	a 00'00	id.
Ordi	a 17'00	id.
id. foraster	a 00'00	id.
Faves pera cuinar	a 26'00	id.
id. per bestiá	a 25'00	id.
Blat de les Indies	a 27'00	id.
Monjetes de confit	a 45'00	id.
Id. B'anques	a 44'00	id.
Siurons	a 34'00	id.
Fasols	a 00'00	id.
Garroves	a 8'50	el quinta

## LLIBRERIA

CARRER DE LA MURTA, 5—INCA

Dossetos Obres Religiosas

*Urbanidad y buenas maneras del sacerdote* por L. Branchereau, superior del Seminario de Orleans. --- Traducció hecha sobre la décima edición francesa por el P. Dionisio Fierro Gasca, escolapio. --- Segunda edición corregida. --- Preu: Encuernat 4'50 ptes

*Pedagogia Educación y Didáctica Pedagógica* por D. Francisco Ballesteros y Márquez, Regente de la escuela graduada y profesor de práctica de la enseñanza en la Normal de Maestros de Málaga. --- Novena Edición, aumentada y corregida. --- Preu: en rústica 8 ptes.

*D'aci d'allà* Magatzine mensual surt el dia 10 Preu: 1 pta, per la suscripció 14 ptes anuals.

Els números extraordinaris, que costaràn dues peseetes seran repartits gratis als senyors suscriptors.

Aquesta revista tendrà, coma minimum 96 planes, de format 24 X 17 cms., tirada sobre paper sanitat; i contendrà algunes tricomies, fora de text, dels monuments i belleses mes notables de Catalunya.

An aquesta llibreria s'encarreguen de les suscripcions

L'Editorial Catalana s'ha proposat editar baix el titol de *Biblioteca Catalana* les obres millors, traduïdes pels millors escriptors de Catalunya.

Ademés de les obres mestres, contendrà aquesta Biblioteca les obres capdals dels autors de ca-nostra, així antics com moderns, i, ademés les novel·les més interessants i de més anomenada de tot el mon.

Els volums tendràn un format de 19X12 i mitj cms., i aniràn, impresos sobre paper ploma, a dues tints i elegantment ornamentats.

Un volum valdrà 2 ptes. --- Suscripció anyal isolada (12 volums) 22 Ptes. i sortirà un volum mensual

Han estat designats per la sortida immediata, entre altres, els següents toms:

*Eneida* per Virgili (2 volums) traducció de Mn. Llorenç Riber.

*Odissea* per Homer (2 volums) trad. de D. Carles Ribes:

*Iliada* per Homer (2 volums) trad. de D. Carles Ribes.

*La Divina Comèdia d'En Dant.*

*El Paraís Perduto d'En Milton.*

*Històries Magiques i Les Mil i una nit* d'En Andersen.

I moltes altres que no anomenam per la seva llargària.

*L'Eneida* ha sortit ja, i esta a disposició del públic an aquesta llibreria a on també s'admetrà suscripcions.

¿TENEIS SABAÑONES, SEDAS O PENELLONS?

usad el

## Granol Grau

que es el remedio poderoso para Curar dicha enfermedad.

**Se vende en todas las farmacias**

**Depósito general: Grau Farmacéutico—Plaza Mayor 21 y 22. INCA, (Mallorca), y en Palma, Centro Farmacéutico.**

## HAVIS

Sa Llibreria Relligiosa d'En Ernest Frau, que estava a sa costa d'en Brossa n.º 19, Palma, s'ha mudat, en es carré d'en Jovellanos n.º 5, entre es Born i es carré d'es Paraires, devani C'an Tomeu.

## DIETARIOS

DE 1918

SE VENDEN EN ESTA IMPRENTA

CLASSES DE PREPARACIÓ

pel

## MAGISTERI

Informes: An aquesta Llibreria.

## Estampes

del Cor de Jesús des de un metre fins a tamany tarjeta.

Preus segons classes i mides.

Tip. M. Durán.—Inca.